



**Elecciones especiales  
de mayo de 2025**

**Folleto en español para  
los votantes del  
condado de Lincoln**

# Folleto para los votantes del condado de Lincoln

**Elecciones especiales  
El 20 de mayo de 2025**

Este folleto para votantes se proporciona para darle a usted, el votante, información adicional sobre los candidatos y las propuestas. No votará por todos los cargos que aparecen en este folleto. Su boleta electoral incluirá únicamente los asuntos para los que usted reúne los requisitos para votar según su lugar de residencia. Cada candidato tuvo la oportunidad de presentar una foto y una declaración sobre su candidatura. Si tiene alguna pregunta, llame a nuestra oficina al (541) 265-4131. También puede visitar nuestro sitio web: [www.co.lincoln.or.us/176](http://www.co.lincoln.or.us/176)

**"¡El servicio al cliente es nuestra prioridad número 1!"**

**Amy A Southwell, secretaria del condado de Lincoln**

# Ubicaciones de los sitios de entrega de boletas electorales

Puede enviar su boleta electoral por correo postal o depositarla en cualquiera de los sitios de entrega que se indican a continuación:

## **SEDE DE LA CORTE DEL CONDADO DE LINCOLN (LINCOLN COUNTY COURTHOUSE)**

225 W Olive, Room 201; Newport

BUZÓN DE ENTREGA INTERNO: de 8 a. m. a 5 p. m., de lunes a viernes (del 10 de abril al 19 de mayo)

ÚNICAMENTE el 20 de mayo (el día de las elecciones) de 7 a. m. a 8 p. m.

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en la parte de atrás del estacionamiento, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

## **MUNICIPALIDAD DE LINCOLN CITY (LINCOLN CITY CITY HALL)**

801 SW Hwy 101; Lincoln City

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en la parte baja del estacionamiento, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

## **MUNICIPALIDAD DE DEPOE BAY (DEPOE BAY CITY HALL)**

570 SE Shell; Depoe Bay

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la municipalidad, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

## **MUNICIPALIDAD DE NEWPORT (NEWPORT CITY HALL)**

169 SW Coast Hwy; Newport

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: utilice el buzón de entrega con acceso para vehículos, gire al norte de la parada de autobús frente a la Municipalidad de Newport (Newport City Hall), abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

## **ESTACIÓN DE POLICÍA DE TOLEDO (TOLEDO POLICE STATION)**

250 W Hwy 20, Toledo

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la Estación de Policía de Toledo (Toledo Police

Station), abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

### **MUNICIPALIDAD DE SILETZ (SILETZ CITY HALL)**

215 W Buford; Siletz

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la municipalidad, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

### **MUNICIPALIDAD DE WALDPORT (WALDPORT CITY HALL) (nueva ubicación)**

355 Alder Street; Waldport

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el carril de acceso para vehículos de la municipalidad, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

### **MUNICIPALIDAD DE YACHATS (YACHATS CITY HALL)**

276 W 6th Street; Yachats

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el carril de acceso para vehículos de la municipalidad, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

### **IGLESIA COMUNITARIA DE EDDYVILLE (EDDYVILLE COMMUNITY CHURCH)**

6890 Crystal Creek Loop, Eddyville

BUZÓN DE ENTREGA EXTERNO: el buzón de entrega con acceso para vehículos se encuentra en el estacionamiento de la iglesia, abierto las 24 horas del día, los 7 días de la semana, hasta las 8 p. m. del 20 de mayo (a partir del 10 de abril).

## **TIENE DOS OPCIONES PARA ENTREGAR SU BOLETA ELECTORAL:**

En un sitio oficial de entrega de boletas electorales a más tardar a las 8 p. m. del día de las elecciones (sitios de entrega indicados anteriormente)

o

por el Servicio Postal de los Estados Unidos (gastos de envío gratuitos), los matasellos cuentan

## **Debe tener matasellos del día de las elecciones o antes.**

(Si se envía el día de las elecciones, debe enviarse antes de la última recolección que haga el servicio postal)

### **El día de las elecciones es el 20 de mayo de 2025.**

1 866 673 8683 (se habla español)

[www.oregonvotes.gov](http://www.oregonvotes.gov) TTY 1 800 735 2900

**¡Asegúrese de firmar su sobre de envío de la boleta electoral!**

## **Información sobre el registro y las votaciones**

### **Regístrese para votar**

Para reunir los requisitos para votar en las elecciones especiales del 20 de mayo de 2025, la tarjeta de registro de votante llena debe tener matasellos del 29 de abril de 2025 o antes. (Para los nuevos votantes registrados).

### **Para registrarse para votar en Oregon, usted debe:**

1. ser residente de Oregon;
2. ser ciudadano de los Estados Unidos;
3. tener por lo menos 18 años de edad el día de las elecciones.

### **Debe actualizar su registro si:**

1. su residencia o dirección postal cambia;
2. su nombre cambia;
3. quiere cambiar su afiliación a un partido.

**Aviso importante:** aún puede reunir los requisitos para votar si se mudó de casa o cambió de nombre y no ha actualizado su registro. Comuníquese con la Oficina Electoral del condado de Lincoln (Lincoln County Elections Office) al 541-265-4131 para obtener más información.

### **Instrucciones para votar**

**¡Revise su boleta electoral!**

**Para votar debe llenar por completo el óvalo  con un lápiz o bolígrafo.**

**Para votar por escrito**, llene el óvalo  que aparece a la izquierda de la línea punteada y escriba el nombre ahí.

Cuando se vota a favor de más candidatos de los permitidos o se vota Yes (Sí) **y** No (No) **al mismo tiempo** por una propuesta, se conoce como votos de más.

Su voto **no** se contabilizará para ese candidato o propuesta.

No es necesario que marque su voto en todas las contiendas electorales. Se contabilizarán las que usted marque con su voto.

Comuníquese con la Oficina Electoral del condado de Lincoln (Lincoln County Elections office) al 541-265-4131 para solicitar una boleta electoral de reemplazo si:

- cometió un error;
- su boleta electoral está dañada o estropeada;
- extravió su boleta electoral;
- o por cualquier otra razón.

**¡Asegúrese de firmar su sobre de envío de la boleta electoral!**

## **Los buzones oficiales de entrega de boletas electorales con acceso para vehículos ahora están disponibles en Newport, Lincoln City, Toledo, Waldport, Depoe Bay, Siletz, Yachats y Eddyville**

Los buzones de entrega de boletas electorales con acceso para vehículos ahora están disponibles en la sede de la corte del condado de Lincoln (Lincoln County Courthouse) en Newport, en la Municipalidad de Newport (Newport City Hall) en Newport, en la Municipalidad de Lincoln City (Lincoln City City Hall) en Lincoln City, en la Estación de Policía de Toledo (Toledo Police Station) en Toledo, en la Municipalidad de Waldport (Waldport City Hall) en Waldport, en la Municipalidad de Depoe Bay (Depoe Bay City Hall) en Depoe Bay, en la Municipalidad de Siletz (Siletz City Hall) en Siletz, y en la Municipalidad de Yachats (Yachats City Hall) en Yachats. Estos buzones de entrega con acceso para vehículos estarán abiertos las 24 horas del día, los 7 días de la semana, desde el 10 de abril hasta el 20 de mayo, a las 8:00 p.m.

### **Newport:**

Sede de la corte del condado de Lincoln (Lincoln County Courthouse): el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la parte de atrás, en el extremo este de la segunda fila del estacionamiento. Diríjase hacia el oeste por West Olive Street hasta la parada de 4 vías junto a la cárcel. Gire a la izquierda en SW Nye Street. Gire a la

izquierda hacia la segunda entrada del estacionamiento de la parte de atrás de la sede de la corte. Diríjase hasta el final de la fila y verá el buzón de entrega en el lado izquierdo. (Está marcado como “Official Ballot Drop Site” [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

Municipalidad de Newport (Newport City Hall): el buzón de entrega se encuentra al girar al norte de la parada de autobús frente a la Municipalidad de Newport (Newport City Hall). Verá el buzón de entrega (está marcado como “Official Ballot Drop Site” [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Estacionese frente al buzón y deposite su boleta electoral en él!

### **Lincoln City:**

Municipalidad de Lincoln City (Lincoln City City Hall): el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la parte baja de la municipalidad. Gire al oeste en el semáforo junto a la municipalidad. (Frente a Burger King). Ingrese por la entrada de una sola vía al estacionamiento bajo el edificio. El buzón de entrega está cerca de los elevadores, al lado del buzón de pago del servicio de agua y de las entregas de libros y videos. (Está marcado como “Official Ballot Drop Site” [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

### **Toledo:**

Estación de Policía de Toledo (Toledo Police Station): el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la estación de policía en la salida de A Street. Gire al norte en el semáforo por A Street. Gire a la izquierda por NW 6th Street e ingrese al estacionamiento de la estación de policía. Manténgase a la izquierda y diríjase a la salida de una sola vía que conduce hacia A Street. Verá el buzón de entrega en el lado izquierdo, junto a la salida. (Está marcado como “Official Ballot Drop Site” [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

### **Waldport:**

Municipalidad de Waldport (Waldport City Hall): el buzón de entrega está ubicado en el carril de acceso para vehículos del Edificio Mark C. Campbell de la municipalidad (Mark C. Campbell City Hall). Desde la autopista 34, gire al norte por NW Spring Street. Gire inmediatamente a la derecha en Alder Street. Gire hacia la entrada del Edificio Mark C. Campbell de la municipalidad (Mark C. Campbell City Hall) (el nuevo edificio de la municipalidad está ubicado en el que era el antiguo edificio del Banco Umpqua (Umpqua Bank)). Gire inmediatamente a la derecha hacia el acceso para vehículos de una sola vía. Ingrese por el carril central del acceso para vehículos. Verá el buzón de entrega a su izquierda. Está marcado como “Official Ballot Drop Site” [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

**Depoe Bay:**

Municipalidad de Depoe Bay (Depoe Bay City Hall): el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la municipalidad en la salida sur. Desde la Hwy 101, gire al este en Schoolhouse Road. Gire a la izquierda en Shell Avenue. Gire inmediatamente a la derecha hacia el estacionamiento de la municipalidad. Continúe por el estacionamiento hasta la salida por Schoolhouse Road. Verá el buzón de entrega en el lado izquierdo, junto a la salida. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

**Siletz:**

Municipalidad de Siletz (Siletz City Hall): el buzón de entrega está ubicado en el estacionamiento de la municipalidad en la salida este. Gire al oeste por W Buford Avenue. Ingrese en el estacionamiento de la municipalidad desde W Buford Avenue. Continúe por el estacionamiento hasta la salida por Bensell Street. Verá el buzón de entrega en el lado izquierdo, junto a la salida. (Está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

**Yachats:**

Municipalidad de Yachats (Yachats City Hall) (nuevo edificio de la municipalidad, antiguo edificio del banco): el buzón de entrega está ubicado en el acceso para vehículos de la municipalidad. Desde la Hwy 101, gire al oeste por W 5th Street. Gire inmediatamente a la derecha hacia el estacionamiento de la municipalidad (antiguo edificio del banco). Continúe rodeando el edificio hasta llegar al carril exterior de acceso para vehículos. Verá el buzón de entrega a la izquierda (está marcado como "Official Ballot Drop Site" [Sitio oficial de entrega de boletas electorales]). ¡Deposite su boleta electoral en el buzón sin tener que salir de su vehículo!

**Eddyville:**

Iglesia Comunitaria de Eddyville (Eddyville Community Church): gire hacia la entrada del estacionamiento de la Iglesia Comunitaria de Eddyville (Eddyville Community Church) por Crystal Creek Loop. Verá el buzón de entrega (está marcado como "Official Ballot Drop Site" (Sitio oficial de entrega de boletas electorales)). ¡Estacionese frente al buzón y deposite su boleta electoral en él!

**Amy A Southwell**

**Secretaria del condado de Lincoln**

**Para obtener más información, visite nuestro sitio web**

**[www.co.lincoln.or.us/208/](http://www.co.lincoln.or.us/208/)**

Tel.: (541) 265-4131 TTY: (800) 735-2900

## **¿Qué hay de los matasellos?**

A partir del 2022, los matasellos contarán para las boletas electorales enviadas por correo postal el día de las elecciones o antes. Si se envía el día de las elecciones, debe asegurarse de enviarla antes de la última recolección que haga el servicio postal ese día y solicite al secretario de la oficina de correos que pegue la estampilla postal y escriba la fecha a su sobre.

## **¿Cómo afectará el aceptar matasellos a la publicación de los resultados electorales?**

Ya que las boletas electorales con matasellos válido se aceptarán después del día de las elecciones, los resultados electorales se publicarán solo una vez en la noche de las elecciones a las 8:00 p. m. Para ver el calendario completo de publicación de los resultados electorales, ingrese a [www.co.lincoln.or.us/1137/](http://www.co.lincoln.or.us/1137/).

## **Con el sobre con gastos de envío prepagados, no necesita conseguir una estampilla postal.**

Con los gastos de envío prepagados, ya no tendrá que conseguir una estampilla postal para enviar por correo postal su boleta electoral marcada con el voto.

Todas las boletas electorales en Oregon se enviarán a los votantes junto con un sobre de envío de la boleta electoral con gastos de envío prepagados.

## **¿Cómo funciona?**

Si envía por correo postal su boleta electoral marcada con el voto, la oficina de correos le cobrará al estado de Oregon por cada boleta electoral enviada a un funcionario electoral.

Únicamente se le cobrarán al estado esas boletas electorales enviadas por correo postal.

## **¿Qué hay de los sitios de entrega?**

Recurrir a uno de los sitios de entrega del condado de Lincoln es más rápido y nos permite recibir las boletas electorales antes de la fecha límite, siempre y cuando deposite su boleta electoral en el buzón antes de las 8:00 p. m. del 20 de mayo.

Encuentre un sitio de entrega cerca de su ubicación en la lista anterior que aparece en este folleto.

## Envíe su boleta electoral

- Por correo postal (envíela por correo postal el día de las elecciones o antes; debe tener matasellos a más tardar del día de las elecciones).
- En cualquier sitio oficial de entrega de boletas electorales a más tardar a las 8 p. m. del día de las elecciones.
- En la oficina electoral o del secretario del condado a más tardar a las 8 p. m. del día de las elecciones.

### Secretario del condado de Lincoln

[www.co.lincoln.or.us/208/](http://www.co.lincoln.or.us/208/)

[countyclerk@co.lincoln.or.us](mailto:countyclerk@co.lincoln.or.us)

## Información sobre el registro y las votaciones

### Regístrese para votar

Para reunir los requisitos para votar en las elecciones especiales del 20 de mayo de 2025, la tarjeta de registro de votante llena debe tener matasellos del 29 de abril de 2025 o antes. (Para los nuevos votantes registrados).

### Para registrarse para votar en Oregon, usted debe:

4. ser residente de Oregon;
5. ser ciudadano de los Estados Unidos;
6. tener por lo menos 18 años de edad el día de las elecciones.

### Debe actualizar su registro si:

4. su residencia o dirección postal cambia;
5. su nombre cambia;
6. quiere cambiar su afiliación a un partido.

**Aviso importante:** aún puede reunir los requisitos para votar si se mudó de casa o cambió de nombre y no ha actualizado su registro. Comuníquese con la Oficina Electoral del condado de Lincoln (Lincoln County Elections Office) al 541-265-4131 para obtener más información.

### Votantes con discapacidades:

Si no le es posible marcar su voto en la boleta electoral sin recibir asistencia, comuníquese con la Oficina Electoral del condado de Lincoln (Lincoln County Elections office) al 541-265-4131. Pondremos a su disposición dos personas para ayudarle a

votar. Para asegurarse de que su boleta electoral marcada con su voto sea recibida con fecha a más tardar del día de las elecciones, comuníquese con la oficina electoral con anticipación para coordinar la asistencia. También puede elegir a otra persona para que le ayude.

### **Registro en línea:**

El registro de votante en línea ya está disponible. Ingrese a nuestro sitio web: [www.co.lincoln.or.us/clerk](http://www.co.lincoln.or.us/clerk) y diríjase al lado izquierdo de la página, luego haga clic en "Register to Vote Online" (Regístrese para votar en línea).

## **Instrucciones para votar**

### **¡Revise su boleta electoral!**

**Para votar debe llenar por completo el óvalo ( ) con un lápiz o bolígrafo.**

**Para votar por escrito,** llene el óvalo ( ) que aparece a la izquierda de la línea punteada y escriba el nombre ahí.

Cuando se vota a favor de más candidatos de los permitidos o se vota Yes (Sí) y No (No) **al mismo tiempo** por una propuesta, se conoce como votos de más. Su voto **no se contabilizará** para esa competencia electoral específica.

No es necesario que vote en todas las contiendas electorales. Se contabilizarán las que usted marque con su voto.

Comuníquese con la Oficina Electoral del condado de Lincoln (Lincoln County Elections office) al 541-265-4131 para solicitar una boleta electoral de reemplazo si:

- cometió un error;
  - su boleta electoral está dañada o estropeada;
  - extravió su boleta electoral.
- o por cualquier otra razón.

1-866-673-8683 (se habla español)

[www.oregonvotes.gov/](http://www.oregonvotes.gov/)

TTY 1-800-735-2900

**Recuerde, si está indicado en su boleta electoral, debe votar en ambos lados de la misma.**

Después de votar: CIERRE su BOLETA ELECTORAL (incluida en el sobre de confidencialidad, si así lo decide), dentro del sobre de envío de la boleta electoral, **FIRME EL SOBRE DE ENVÍO DE LA BOLETA ELECTORAL** en el espacio proporcionado y envíelo por correo postal a tiempo para que se le coloque el matasellos con fecha a más tardar del 5 de noviembre, o deposite su boleta electoral en un sitio de entrega designado (consulte los sitios de entrega en este folleto para los votantes del condado).

**AVISO: el sobre de confidencialidad es opcional, no es obligatorio.**  
**¡Asegúrese de firmar su sobre de envío de la boleta electoral!**

**¡RECUERDE!**

Todas las boletas electorales deben estar marcadas con su voto y haberse recibido en un sitio de entrega o en la Oficina del Secretario del condado de Lincoln (Lincoln County Clerk's Office) a más tardar el 20 de mayo de 2025, a las 8:00 p. m.

Si se envían por correo postal, las boletas electorales deben tener matasellos del 20 de mayo de 2025 o antes.

Si se envía el día de las elecciones, solicite al empleado de correos que pegue la estampilla postal y escriba la fecha a su sobre de la boleta electoral.

**Si se envían por correo postal, las boletas electorales deben tener matasellos del 20 de mayo de 2025 o antes.**

**Nueva fecha límite para el registro de votantes:**  
**29 de abril de 2025**

# Propuesta 21-232 – Distrito Escolar del condado de Lincoln (Lincoln County School District)

**Bonos para aumentar la seguridad y protección, hacer reparaciones y modernizar las escuelas, y para formación profesional.**

**Pregunta:** ¿Debe el distrito mantener su tasa de bonos existente, emitir bonos para aumentar la seguridad, reparar las escuelas antiguas y ampliar las aulas de formación profesional?

Si se aprueban, los bonos se pagarán con impuestos prediales o sobre la titularidad de bienes raíces que no están sujetos a los límites de las secciones 11 y 11b del artículo XI de la Constitución de Oregon.

**Resumen:** se prevé que esta propuesta mantenga la tasa actual del plan de impuestos sobre bonos, y no se prevé ningún aumento con su aprobación.

**Si se aprueba, el estado proporcionará \$6 millones en fondos equivalentes.**

El Distrito Escolar del condado de Lincoln (Lincoln County School District) busca la aprobación de una cantidad de capital de \$73.3 millones en bonos para financiar los costos de inversión, entre los que se incluyen:

## **Escuelas seguras, protegidas y saludables:**

- Cámaras de seguridad nuevas o mejoradas, controles de acceso, herrajes para puertas, alarmas, sistemas de cierre automático.
- Reemplazo de las alarmas contra incendios.
- Reducción del asbesto.
- Iluminación interior/exterior.

## **Renovación de edificios antiguos, conservación de las instalaciones:**

- Reemplazo/reparación de techos, revestimientos, tuberías, piso, ventanas, sistemas de electricidad y de HVAC.

## **Ampliación de los espacios de aprendizaje profesional:**

- Revitalización/ampliación de las aulas y los laboratorios de educación profesional/técnica.
- Construcción de instalaciones de artes escénicas en las escuelas preparatorias de Waldport, Newport y Toledo.

**Proyectos adicionales:**

- Campos, césped, áreas de juegos e instalaciones deportivas.
- Mobiliario y equipo.
- Revestimiento de estacionamientos.

**Se requiere un comité comunitario de supervisión y auditorías periódicas.**

- Los bonos pueden ser emitidos en múltiples series, que vencen en un plazo de 16 años a partir de su emisión.
- Se estima que se mantenga la tasa actual del plan de impuestos sobre bonos de \$0.65 por cada \$1,000 de valor fiscal predial.
- Las tasas reales del plan de impuestos pueden diferir debido a las tasas de interés y a los cambios en el valor predial.

[LincolnCountySchoolBond.org](http://LincolnCountySchoolBond.org)

**Explicación de la propuesta:**

El Distrito Escolar del condado de Lincoln (Lincoln County School District (LCSD, por sus siglas en inglés)) atiende a 4,750 estudiantes en un radio de 1,000 millas cuadradas, desde Cascade Head hasta Cape Perpetua. El distrito incluye las ciudades costeras de Lincoln City, Depoe Bay, Newport, Waldport y Yachats, así como las comunidades del interior de Toledo, Siletz y Eddyville.

**MANTENIMIENTO DE LA INVERSIÓN COMUNITARIA EN LAS ESCUELAS**

Esta propuesta para la emisión de bonos forma parte del compromiso continuo del LCSD para garantizar escuelas seguras, protegidas y modernas.

***Se prevé que se mantenga la tasa de impuestos actual:*** si se aprueba, se estima que el bono propuesto de \$73.3 millones mantenga la tasa actual del plan de impuestos sobre bonos de \$0.65 por cada \$1,000 de valor fiscal predial.

Además, el LCSD **recibiría \$6 millones en fondos estatales equivalentes**, pero únicamente si se aprueba el bono.

**LAS ESCUELAS DEL LCSD SE ENFRENTAN A DESAFÍOS**

- **Salud, protección y seguridad:** muchas escuelas necesitan mejoras de protección y seguridad, como nuevas cámaras de seguridad, controles de acceso, herrajes para puertas, alarmas y sistemas de cierre automático. El reemplazo de las alarmas contra incendios y la reducción del asbesto también son necesarios para garantizar la seguridad de los entornos de aprendizaje.
- **Edificios escolares antiguos:** muchas escuelas del LCSD necesitan mejoras importantes debido a su infraestructura antigua. Sistemas esenciales como techos; revestimientos; tuberías; piso; ventanas; y sistemas de electricidad y de

calefacción, ventilación y aire acondicionado (heating, ventilation, and cooling (HVAC, por sus siglas en inglés)) necesitan reparaciones o reemplazos para mantener la seguridad y el funcionamiento de las escuelas.

- **Espacio para el aprendizaje profesional:** existe una falta de espacio y tecnología obsoleta para los programas de alta demanda en educación profesional y técnica.

### **SOLICITUD DE BONO PARA 2025**

El LCSD, en colaboración con las partes interesadas de la comunidad, ha desarrollado una propuesta de bonos para abordar las necesidades urgentes y asegurar que los estudiantes tengan acceso a instalaciones seguras, modernas y con un buen mantenimiento.

Si se aprueba, el bono financiaría lo siguiente:

#### **Mejora de la salud, protección y seguridad:**

- Cámaras de seguridad nuevas o mejoradas, controles de acceso, herrajes para puertas, alarmas y sistemas de cierre automático.
- Reemplazo de los sistemas de alarma contra incendios.
- Reducción del asbesto.
- Mejoras de iluminación interior y exterior.

#### **Conservación de las instalaciones y renovación de edificios antiguos:**

- Reemplazo/reparación de techos, revestimientos, tuberías y piso.
- Modernización de los sistemas de electricidad y de calefacción, ventilación y aire acondicionado (HVAC).
- Reemplazo de ventanas para mejorar la eficiencia energética.

#### **Ampliación de los espacios de aprendizaje profesional y apoyo a las oportunidades de los estudiantes:**

- Ampliación y revitalización de los laboratorios y la tecnología en las aulas de educación profesional y técnica (Career and Technical Education (CTE, por sus siglas en inglés)) y de educación general.
- Construcción de nuevas instalaciones de artes escénicas en las escuelas preparatorias de Waldport, Newport y Toledo, con mejoras en los espacios escénicos de Taft 7-12.

#### **Proyectos adicionales:**

- Modernización de pistas, áreas de juegos con césped e instalaciones deportivas.
- Reemplazo de mobiliario y equipo obsoletos.
- Revestimiento de estacionamientos para mejorar la seguridad y la accesibilidad.

## **RENDICIÓN DE CUENTAS Y SUPERVISIÓN**

El LCSD está comprometido con la transparencia y la responsabilidad fiscal. Un comité comunitario de bonos para instalaciones junto con la Junta Escolar del LCSD supervisarán el gasto de los fondos de los bonos para garantizar que se utilicen únicamente para los proyectos aprobados por los votantes. Entre las medidas específicas de supervisión se incluyen:

- Garantizar que los ingresos de los bonos se utilicen únicamente para fines consistentes con el programa de bonos aprobado por los votantes y la ley estatal.
- Realización de auditorías periódicas y revisión de los informes trimestrales de gastos para controlar el cumplimiento de los objetivos de los bonos.

Los bonos pueden ser emitidos en múltiples series, que vencen en un plazo de 16 años a partir de su emisión. Si bien el LCSD estima que se mantendrá la tasa actual del plan de impuestos sobre bonos, las tasas reales pueden variar debido a las tasas de interés reales y los cambios en el valor predial.

Para obtener más información, visite: [LincolnCountySchoolBond.org](http://LincolnCountySchoolBond.org)

*Esta información ha sido facilitada por:* Dra. Majalise Tolan, superintendente, Distrito Escolar del condado de Lincoln (Lincoln County School District)

# **Propuesta 21-233 – Distrito contra Incendios y de Rescate de la Costa Central de Oregon (Central Oregon Coast Fire & Rescue District)**

**Renovación del plan de impuestos para operaciones de 5 años, a partir del año fiscal 2025-26.**

**Pregunta:** ¿Deberá el CCF&R renovar un plan de impuestos para operaciones que actualmente es de \$1.27 por cada \$1000 por un valor fiscal de \$1.87 por cada \$1000 durante cinco años a partir del año fiscal 2025-26?

Esta propuesta puede hacer que el costo de los impuestos prediales aumente más del tres por ciento.

**Resumen:** La aprobación de esta propuesta renovaría un plan de impuestos existente de cinco años con un aumento de \$0.60 por cada \$1000 para compensar 10 años de financiamiento previo sin aumentos. Esta propuesta garantizará la continuidad de la prestación de servicios de emergencia y servicios comunitarios proporcionados por el distrito. El propósito de este plan de impuestos es financiar la contratación de personal, garantizando así la respuesta ante emergencias. Si esta propuesta no se aprueba, el distrito se verá obligado a eliminar casi el 50% del personal, lo que resultará en una reducción de servicios como las respuestas EMS, los programas de prevención de incendios y las llamadas de servicio que no sean de emergencia. La calidad del servicio se verá afectada debido a la pérdida de personal y de financiamiento para operaciones. La calificación ISO de los distritos se verá afectada negativamente debido a la incapacidad de mantener los costos para operaciones y de personal. Esto tendrá como resultado un aumento de las primas de seguros, ya que la calificación ISO descenderá de la calificación actual de 4 sobre 10. El aumento del plan de impuestos por cinco años de \$0.60 por cada \$1000 generaría aproximadamente \$299,173.80 de ingresos para 2025-26; \$308,149.01 de ingresos para 2026-27; \$317,393.48 de ingresos para 2027-28; \$326,915.29 de ingresos para 2028-29; y \$336,722.75 de ingresos para 2029-30.

## **Explicación de la propuesta:**

Para renovar el plan de impuestos del Distrito contra Incendios y de Rescate de la Costa Central de Oregon (Central Oregon Coast Fire & Rescue District) de 2015 (que no se incrementó después de cinco años en 2020, como normalmente habría ocurrido, debido a la pandemia), el CCFRD está pidiendo a los votantes que aprueben un plan

opcional de impuestos locales por 5 años para llevar el financiamiento a niveles adecuados con un aumento de \$0.60 por cada \$1,000.

### **Mantener la capacidad de respuesta ante el aumento de necesidades**

Los bomberos y el personal de emergencia del CCFRD proporcionan rescate inmediato y extinción de incendios para nuestro distrito, así como para la región. Sus habilidades en la extinción de incendios salvan propiedades y bosques; sus habilidades de rescate y salvamento estabilizan a los pacientes en emergencias médicas antes de la llegada de la ambulancia. Este servicio vital e indispensable, como han experimentado innumerables residentes y visitantes, se presta con profesionalismo e integridad. A medida que nuestra región se hace más popular tanto para el turismo como para quienes se trasladan aquí, el volumen de llamadas seguirá aumentando. *Si la propuesta no se aprueba, lo más probable es que haya que reducir los servicios y el personal a niveles que no proporcionen la seguridad que nuestra comunidad merece.*

### **Mantenimiento del equipo**

Los equipos de seguridad y protección para bomberos deben mantenerse y actualizarse para cumplir con las normas mejoradas que establecen las regulaciones estatales y nacionales. La Agencia Nacional de Protección contra Incendios proporciona regulaciones detalladas sobre la funcionalidad de los equipos y la vida útil del servicio para mantener medios de protección seguros y adecuados para el personal. *Si la propuesta no se aprueba, el distrito podría tener que utilizar equipos desactualizados, lo que pondría en peligro la seguridad.*

### **Reservar fondos para proyectos de capital**

A medida que el CCFRD evalúa sus necesidades futuras y el volumen de llamadas sigue aumentando, el distrito tiene la intención de reservar una parte del financiamiento anual del plan de impuestos para futuros proyectos y nuevos equipos según sea necesario. Esto también creará una reserva para emergencias urgentes en toda la zona que nadie puede predecir. *Si la propuesta no se aprueba, el distrito podría quedarse sin recursos si una emergencia generalizada nos afecta.*

### **Impacto si la propuesta no se aprueba**

El actual cuerpo de bomberos del CCFRD es adecuado, considerando nuestro volumen de llamadas y el área que cubrimos. Sin embargo, si esta propuesta no se aprueba, el distrito tendría que reducir el personal de emergencias en casi el 50%, lo que resultará en una reducción de servicios como las respuestas EMS, los programas de prevención de incendios y las llamadas de servicio público que no sean de emergencia. Los tiempos de respuesta, así como la calificación ISO del distrito, se verán afectados, lo que posiblemente resulte en un aumento de las primas de seguros.

### **Qué significa la aprobación**

El CCFRD ha estado operando bajo el mismo plan de impuestos desde 2015, proporcionando los servicios de emergencia que usted espera, a pesar de la creciente presión inflacionaria. La aprobación de esta propuesta situará el presupuesto del distrito en un nivel más adecuado para mantener al personal y el equipo de nuestros bomberos y personal de emergencias.

**Costos del plan de impuestos basados en los valores fiscales (no el valor del mercado)**

\$150,000 de **valor fiscal** = \$90 de aumento anual, \$7.50 de aumento mensual.

\$250,000 de **valor fiscal** = \$150 de aumento anual, \$12.50 de aumento mensual.

\$300,000 de **valor fiscal** = \$180 de aumento anual, \$15.00 de aumento mensual.

*Esta información ha sido facilitada por:* Jamie Mason, jefe de bomberos, Distrito contra Incendios y de Rescate de la Costa Central de Oregon (Central Oregon Coast Fire & Rescue District)

# Propuesta 21-234 – Distrito contra Incendios y de Rescate del condado de East Lincoln (East Lincoln County Fire & Rescue District)

**Plan de impuestos por cinco años para equipo necesario y preparación ante desastres.**

**Pregunta:** ¿Debe el Distrito contra Incendios de East Lincoln (East Lincoln Fire District) solicitar un plan de impuestos de .39 centavos por 5 años, a partir del 2025-2026, para equipos de extinción de incendios y preparación ante desastres?

Esta propuesta puede hacer que el costo de los impuestos prediales aumente más del 3%.

**Resumen:** El Distrito contra Incendios del condado de East Lincoln (East Lincoln County Fire District) se ha tenido que separar recientemente de la ciudad de Toledo (City of Toledo). Circunstancias ajenas a nuestra voluntad hicieron de esto un requisito. Ahora somos responsables de equipar a los bomberos voluntarios. Este es un proceso de inicio y tenemos muchas necesidades para proteger el distrito de 50 millas cuadradas en las diversas áreas de prestación de servicios. Como este es un proceso nuevo para nosotros, necesitamos adquirir todo el equipo que antes proporcionaba la ciudad. Este plan de impuestos protegería a los bomberos con el equipo de protección de seguridad adecuado, pero también les proporcionaría las herramientas apropiadas para mitigar emergencias. Somos un distrito que trabaja con voluntarios, lo que mantiene al mínimo el costo de la prestación del servicio. Es fundamental proporcionar a los socorristas voluntarios el equipo de protección personal y las herramientas adecuadas. Este plan de impuestos permitiría la provisión proactiva y oportuna del equipo necesario. El plan de impuestos también permitirá el desarrollo de pequeños depósitos de suministros para desastres en caso de emergencias de gran magnitud.

Con una tasa de .39 centavos por cada mil, el impacto financiero de los cinco años es el siguiente. (Año fiscal 25-26) \$97,500; (año fiscal 26-27) \$100,425; (año fiscal 27-28) \$103,437; (año fiscal 28-29) \$106,540; (año fiscal 29-30) \$109,736.

## **Explicación de la propuesta:**

Este distrito se formó en 1958 con un nombre diferente: Distrito Rural de Protección contra Incendios de Toledo (Toledo Rural Fire Protection District). Ahora somos conocidos como Distrito contra Incendios y de Rescate del condado de East Lincoln (East Lincoln County Fire Rescue) para representar de forma más apropiada las responsabilidades de nuestra misión. El distrito tiene 55 millas cuadradas y se extiende

desde Fruitvale Road hasta Eddyville. Desde el perímetro de Hudson hasta unas 7 millas al suroeste del municipio, en la bahía. También cubrimos la ciudad de Elk (Elk City). El distrito es responsable de unas 500 llamadas de servicio al año, con llamadas de tipo médico, contra incendios, de rescate y de servicio público. El distrito ha existido por más de 60 años y ha podido proporcionar una respuesta apropiada sin aumento de la base imponible de impuestos ni planes de impuestos opcionales. Por mucho tiempo, el distrito ha mantenido un acuerdo con la ciudad de Toledo (City of Toledo) para la prestación de servicios. Nosotros les proporcionamos el dinero, y ellos nos proporcionaron el equipo y el personal. El acuerdo se interrumpió repentinamente el 23 de septiembre de 2024, debido a problemas en la ciudad. Como resultado, el Distrito contra Incendios y de Rescate de East Lincoln (East Lincoln Fire Rescue) ha tenido que empezar a desarrollar una capacidad de respuesta independiente. El distrito posee algunos equipos y ahora cuenta con 19 voluntarios, muchos de los cuales son antiguos miembros del Departamento contra incendios de Toledo (Toledo Fire). Estos son socorristas bien entrenados. Varios de los voluntarios son miembros del equipo de rescate con cuerdas del condado de Lincoln. Los voluntarios necesitan equipo, y eso es una de las cosas que aborda este plan de impuestos. El plan de impuestos cubriría las necesidades inmediatas de los socorristas, así como los costos recurrentes. El distrito es responsable de la preparación ante desastres y ha hecho bastante con un presupuesto limitado. El plan de impuestos permitirá la expansión de ese programa. Se publicará una lista de necesidades en el sitio web del distrito. Equipar a un bombero, ya sea remunerado o voluntario, con equipo de protección estructural tiene un costo promedio de \$5,000. Sumado a las otras categorías de respuesta, el costo del equipo personal supera ampliamente esa cantidad. Cuando se combina con la necesidad de herramientas esenciales para ayudar a quienes lo necesitan, resulta muy costoso. El dinero que antes se destinaba a la ciudad ahora se utilizará para mantener el funcionamiento del distrito. Esto incluía servicios de respuesta, seguros, cumplimiento de capacitaciones, combustible, electricidad, entre otros. La junta y la administración del distrito están comprometidas a encontrar otras fuentes de financiamiento, como subvenciones. Estas son oportunidades maravillosas, pero no hay garantía de éxito en la obtención de estas subvenciones. Como se mencionó anteriormente, a medida que avancemos en la construcción de la estación de bomberos financiada por subvenciones en Eddyville, también habrá un proyecto de apoyo para ello. Se buscarán otras subvenciones y financiamientos para cubrir cualquier gasto imprevisto relacionado con ese proyecto. A pesar de la construcción de la estación de bomberos de Eddyville (Eddyville fire station) a través de una subvención, el distrito tendrá la necesidad de brindar servicio desde el lado oeste del distrito. Actualmente, no hay una ubicación identificada, y esperamos compartir espacio con la ciudad de Toledo (City of Toledo); pero es posible que tengamos que buscar en otro lugar.

*Esta información ha sido facilitada por:* William Ewing, Distrito contra Incendios y de Rescate del condado de East Lincoln (East Lincoln County Fire & Rescue District)